

# বিদ্যাসাগর বিশ্ববিদ্যালয়

## VIDYASAGAR UNIVERSITY

### **B.A.** Honours Examination 2021

(CBCS)

# 4th Semester

### **HINDI**

#### PAPER—SEC2T

Anuwad: Siddhanta Aur Pravidhi

Full Marks: 40

Time: 2 Hours

The figures in the right-hand margin indicate full marks.

Candidates are required to give their answers in their own words as far as practicable.

All questions are of equal value.

1. निम्नलिखित में से किन्हीं दो प्रश्नों के उत्तर दीजिए:

2×15

- (क) अनुवाद का अर्थ स्पष्ट करते हुए अनुवाद के महत्व पर प्रकाश डालिए।
- (ख) विज्ञापन से आप क्या समझते हैं? विज्ञापन क्षेत्र में अनुवाद की समस्याओं पर प्रकाश डालिए।
- (ग) अनुवाद के विभिन्न प्रकारों का संक्षिप्त उल्लेख करें।

- (घ) सर्जनात्मक साहित्य के अनुवाद और तकनीक अनुवाद में निहित अंतर को स्पष्ट कीजिए।
- 2. निम्नलिखित में से किसी एक प्रश्न का उत्तर दीजिए:

 $1 \times 10$ 

- (क) पारिभाषिक शब्दावली से आप क्या समझते हैं? पारिभाषिक शब्दावली निर्माण के सिद्धांत पर . अंतर स्पष्ट कीजिए. प्रकाश डालिए।